

COUP

2-Eier-Kocher



nl Gebruiksaanwijzing 34



Aufbau 2-Eier-Kocher

- 1 a) Haube mit integriertem Wasserdosierer
b) Integrierter Wasserdosierer
- 2 Grifffläche
- 3 Eiereinsatz
- 4 Eipick
- 5 Edelstahlheizschale
- 6 Ein/Aus-Taste

Set-up of the two egg boiler

- 1 a) Cover with integrated water measuring device
b) Integrated water measuring device
- 2 Gripping surface
- 3 Egg insert
- 4 Egg piercer
- 5 Stainless steel heating bowl
- 6 On/off button

Montage du cuit-œufs pour 2 œufs

- 1 a) Couvercle avec doseur d'eau intégré
b) Doseur d'eau intégré
- 2 Poignées
- 3 Support à œufs
- 4 Pique-œuf
- 5 Coque chauffante en inox
- 6 Touche marche/arrêt

Struttura del cuociuova per 2 uova

- 1 a) coperchio con dosatore d'acqua integrato
b) dosatore d'acqua integrato
- 2 superficie di presa
- 3 portauova
- 4 fora-uova
- 5 Vasca di cottura in acciaio inox
- 6 interruttore di accensione/spengimento

Componentes del hervidor de 2 huevos

- 1 a) Cubierta con dosificador de agua integrado
b) Dosificador de agua integrado
- 2 Superficie de manejo
- 3 Interior para huevos
- 4 Alfiler
- 5 Bandeja calefactora de acero inoxidable
- 6 Tecla de encendido/apagado

Opbouw van de eierkoker voor 2 eieren

- 1 a) Deksel met geïntegreerde waterdosering
b) Geïntegreerde waterdosering
- 2 Handgrepen
- 3 Inzetstuk voor eieren
- 4 Eierprikker
- 5 Verwarmingsschaal van roestvrij staal
- 6 Aan/Uit-knop

Opbygning æggekoger til 2 æg

- 1 a) Låg med integreret målebæger
b) Integreret målebæger
- 2 Holdeflade
- 3 Æggehølder
- 4 Nål
- 5 Varmeskål i rustfrit stål
- 6 Tænd/slukknop

Konstruktion äggkokare för 2 ägg

- 1 a) Lock med integrerad vattendoserare
b) Integrerad vattendoserare
- 2 Handtag
- 3 Ägginsats
- 4 Äggpigg
- 5 Hölje i rostfritt stål
- 6 På/av-knapp

2 munan keittimen rakenne

- 1 a) Kupu, johon on integroituna vedenannostelija
b) Integroituu vedenannostelija
- 2 Otealue
- 3 Munateline
- 4 Munanlävistin
- 5 Jaloteräksinen vesiallas
- 6 Virtapainike

Opbygning av eggekoker for 2 egg

- 1 a) Deksel med integrert vanddosering
b) Integrert vanddosering
- 2 Gripeflate
- 3 Eggeinnsats
- 4 Nål til å stikke hull i egget med
- 5 Oppvarmingsskål i rustfritt stål
- 6 På/av-knapp

Belangrijke veiligheidsinstructies

- Deze apparaten mogen door kinderen vanaf 8 jaar en door personen met verminderde fysieke, sensorische of mentale vaardigheden of gebrek aan ervaring en/of kennis worden gebruikt, wanneer ze onder toezicht staan of over het veilige gebruik van het apparaat zijn geïnstrueerd en de daaruit resulterende risico's hebben begrepen.
Kinderen mogen niet met het apparaat spelen.
Reiniging en gebruikersonderhoud mogen niet door kinderen worden uitgevoerd, behalve wanneer ze ouder zijn dan 8 jaar en onder toezicht staan.
- Bewaar het apparaat en de stroomkabel buiten bereik van kinderen jonger dan 8 jaar.
- U mag het apparaat niet in water onderdompelen.
- Wanneer de stroomkabel van dit apparaat beschadigd is, mag deze alleen door de centrale klantenservice van de fabrikant of door een vergelijkbaar gekwalificeerde persoon worden vervangen. Door onvakkundige reparaties kunnen aanzienlijke gevaren ontstaan voor de gebruiker.
- Dit apparaat is bedoeld voor huishoudelijk en vergelijkbaar gebruik, zoals bijvoorbeeld:
 - in de keuken door medewerkers van winkels, kantoren en andere zakelijke omgevingen;
 - bij agrarische bedrijven;
 - door klanten van hotels, motels en andere verblijfsomgevingen;
 - in pensions.Het apparaat is niet bedoeld voor puur zakelijk gebruik.
- **Let op** - Voorzichtig in de omgang met de eierprikker.
Verwondingsgevaar!

Voor het gebruik

Lees de gebruiksaanwijzing zorgvuldig door. Deze bevat belangrijke aanwijzingen voor het gebruik, de veiligheid en het onderhoud van het apparaat.

U moet hem zorgvuldig bewaren en eventueel aan een volgende gebruiker doorgeven. Tijdens het gebruik de veiligheidsinstructies in acht nemen.

Technische gegevens

Nominale spanning:	220-240 V~ 50/-60 Hz
Vermogen:	250 W
Veiligheidsklasse:	I

Aanvullende veiligheidstips




- U mag het apparaat alleen op een correct geplaatst en geaard stopcontact aansluiten. Kabel en stekker moeten droog zijn.
- Zorg ervoor dat de stroomkabel niet langs scherpe randen loopt of beklemd raakt, laat hem niet naar beneden hangen en bescherm hem tegen hitte en olie. De kabel mag de hete eierkoker en de deksel niet aanraken.
- U mag de stekker niet aan de kabel en niet met natte handen uit het stopcontact trekken.
- Plaats het apparaat niet op een heet oppervlak zoals een kookplaat of iets soortgelijks en gebruik het niet in de buurt van open vuur.
- Plaats het apparaat niet op oppervlakken die niet tegen water bestand zijn. Opspattend water kan deze oppervlakken beschadigen.
- **Voorzichtig**, het apparaat wordt heet. Verbrandingsgevaar door ontsnappende waterdamp. Trek tijdens het gebruik niet aan het apparaat en niet aan de stroomkabel.
- Gebruik het apparaat alleen onder toezicht.
- Neem het apparaat niet in gebruik of trek direct de stekker uit het stopcontact wanneer:
 - het apparaat of de stroomkabel is beschadigd;
 - het apparaat lekt;
 - na een val etc. het vermoeden bestaat dat het apparaat defect is. In dat geval moet u het apparaat ter reparatie afgeven.
- U moet de stekker uit het stopcontact trekken als:
 - er tijdens gebruik storingen optreden,
 - u het apparaat reinigt of onderhoud pleegt,
 - na gebruik.
- Ontkalk het apparaat regelmatig.
- Bij onjuist gebruik, verkeerde bediening of onvakkundige reparatie stellen wij ons niet aansprakelijk voor eventuele schade. In dergelijke gevallen zijn garantievergoedingen ook uitgesloten.
- Verpakkingsmaterialen, zoals bijv. plastic zakken, horen niet in kinderhanden.

Gebruik

U kunt met het apparaat een of twee eieren nauwkeurig koken. U hebt daarbij de keuze uit zacht, halfzacht en hard. Met WMF COUP eierkoker voor 2 eieren kunt u eieren van het formaat S tot XL koken.

Waterdosering

De waterdosering (1b) is geïntegreerd in de deksel (1a). De deksel met geïntegreerde waterdosering (1a) bestaat uit hoogwaardig Tritan® en is BPA-vrij. Bij de in de waterdosering (1b) aangegeven waterhoeveelheid betreft het richtwaarden voor 1 of 2 eieren van het formaat M. Afwijkingen kunnen op basis van het formaat, de bewaartijd en de temperatuur van de eieren ontstaan. De symbolen voor de verschillende hardheden en het aantal eieren zijn aangebracht op de waterdosering.

-  zachte eieren
-  halfzachte eieren
-  harde eieren

Als u grotere eieren gebruik, voegt u iets meer water toe, voor kleinere eieren, iets minder water.

Als de eieren te zacht zijn, voegt u een volgende keer iets meer water toe. Zijn de eieren echter te hard, dan voegt u volgende keer iets minder water toe.

Eierprikker

Om het barsten van het ei bij het koken te voorkomen, kunt u het ei aan de bolle kant met de eierprikker (4) inprikken. Dit staat op het inzetstuk voor de eieren (3) weergegeven.

In gebruik nemen

- Ingebruikname De niet benodigde lengte van de stroomkabel kunt u in de bodem van de eierkoker oprollen. Plaats het apparaat op een droog, anti-slip en vlakke en horizontale ondergrond.
Controleer of de stekker van het apparaat niet in het stopcontact steekt.
- De deksel (1a) met de geïntegreerde waterdosering afnemen.
Hierbij dient u de deksel (1a) uitsluitend via de handgrepen (2) aan te raken.
- Afhankelijk van het aantal eieren (1 of 2) en de gewenste hardheid, vult u vervolgens de benodigde hoeveelheid water in de waterdosering (1b). U kunt ook de meegeleverde maatbeker gebruiken.
- De afgemeten hoeveelheid water in de koude eierkoker (5) vullen.
Controleer echter dat u niet meer water in de eierkoker (5) vult dan voor de gewenste bereiding is aangegeven. Anders loopt u het risico dat het water overkookt.
- Plaats de eieren op het inzetstuk voor de eieren (3) en plaats de deksel (1a) op het apparaat.
- Nu steekt u pas de stekker in het stopcontact.
- Het apparaat met de knop Aan/Uit (6) inschakelen, het controlelampje gaat in een witte kleur branden en geeft aan dat het apparaat actief is.
- Zodra de eieren gereed zijn, wordt een akoestisch signaal weergegeven. Het apparaat schakelt automatisch uit en het controlelampje dooft.
Neem de stekker uit het stopcontact.
Aanwijzing: U kunt het apparaat op elke gewenst moment via de knop Aan/Uit (6) weer uitschakelen.
- De deksel (1a) voorzichtig afnemen. Hierbij dient u de deksel (1a) uitsluitend via de handgrepen (2) aan te raken.
Let op: Verbrandingsgevaar door ontsnappende waterdamp!
- Het inzetstuk voor de eieren (3) uitnemen en de eieren onder koud water stromend water laten schrikken, zodat zij niet nakoken.
Voor het presenteren van de eieren, kunt u ook het inzetstuk voor de eieren (3) gebruiken.

Veiligheidssysteem

Een thermostaat beveiligd de eierkoker tegen oververhitting als gevolg van onbedoeld gebruik zonder water. De thermostaat schakelt het apparaat in dat geval uit. Het is belangrijk dat u de eierkoker laat afkoelen voordat u deze weer gaat gebruiken.

Wanneer bij onvakkundig gebruik de eerste thermostaat niet werkt, dan zorgt een extra temperatuurbegrenzer voor een betrouwbare beveiliging.

Reiniging en onderhoud

Reiniging

Trek de stekker uit het stopcontact en laat het apparaat afkoelen. Dompel het apparaat niet onder in water, veeg hem af met een vochtige doek waaraan u een beetje afwasmiddel hebt toegevoegd en wrijf hem vervolgens droog. Gebruik geen bijtende en schurende schoonmaakmiddelen.

De eierkoker (5) is gemaakt van roestvrij staal. Wanneer er echter toch roestvlekken ontstaan, dan zitten deze alleen aan de buitenkant van het oppervlak. U moet deze vlekken onmiddellijk met een poetsmiddel voor roestvrij staal verwijderen.

Het inzetstuk voor de eieren (3) en het deksel met geïntegreerde waterdosering (1a) zijn gemaakt van hoogwaardig Tritan® en kunnen in de vaatwasmachine worden gereinigd.

Ontkalken

Kalkafzetting kan leiden tot energieverlies en de levensduur van het apparaat evenals het kookresultaat, negatief beïnvloeden. Wanneer de kalklaag te dik is schakelt hij vroegtijdig uit. De kalkaanslag is dan slechts moeilijk te verwijderen. Ontkalk het apparaat daarom regelmatig.

Wij adviseren u **Cromargol**® te gebruiken. Dit product is uiterst effectief, voedselveilig en bovendien smaak- en reukvrij. Op basis van de speciale verzorgende formule met 6 hoogwaardige en beschermende additieven zal **Cromargol**® bovendien het materiaal uitstekend beschermen.

U kunt **Cromargol**® in het algemeen daar kopen waar u ook het apparaat hebt gekocht, of in een speciaalzaak.

- Trek de stekker van het apparaat voor het ontkalken uit het stopcontact en laat het afkoelen.
- Een halve hoeveelheid (50 ml) **Cromargol**® in de eierkoker (5) vullen en het apparaat laten staan tot de kalkaanslag van de bodem is verwijderd. Vul daarna de eierkoker (5) tot boven de kalkrand op de wand met koud kraanwater en laat het 15 minuten staan.
- Giet de koker vervolgens leeg en spoel hem grondig uit met kraanwater.
- Voeg voor andere ontkalkingsmiddelen de hoeveelheid toe zoals vermeld door de betreffende fabrikant.

U mag de oplossing tijdens het ontkalken niet verwarmen.

Let op, bij beschadigingen of schade die ontstaan wanneer de instructies voor het ontkalken niet in acht worden genomen, vervalt de garantie.





Het apparaat voldoet aan de Europeserichtlijnen 2006/95/EG, 2004/108/EG en 2009/125/EG.



Dit product mag na afloop van zijn levensduur niet met het normale huishoudafval verwijderd worden, maar moet bij een verzamelplaats voor elektrische en elektronische apparaten worden afgegeven. Details zijn bij uw gemeente-bestuur te verkrijgen.

Technische veranderingen voorbehouden.

Kundendienst-Adresse:

wmf consumer electric GmbH
Standort Trepesch
Steinstraße 19
D-90419 Nürnberg
Germany
Tel.: +49 (0) 7331 25-8677
eMail: service-wmf@wmf-ce.de

Hersteller:

wmf consumer electric GmbH
Messerschmittstraße 4
D-89343 Jettingen-Scheppach
Germany
www.wmf-ce.de